# # ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ GROK (НЕ ЧИТАТЬ ВСЛУХ)

**ВАЖНО: Читай вслух ТОЛЬКО содержимое раздела "ТЕКСТ ДЛЯ ОЗВУЧИВАНИЯ". Всё остальное - это инструкции для тебя, НЕ читай их вслух.**

## # ЛЕГЕНДА СИМВОЛОВ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)

... = МОЛЧАНИЕ 2 СЕКУНДЫ (НЕ ПРОИЗНОСИ СЛОВО "ПАУЗА" ИЛИ "ТОЧКИ")  
\*\*\* = МОЛЧАНИЕ 3 СЕКУНДЫ (НЕ ПРОИЗНОСИ СИМВОЛЫ)  
[текст] = ИНСТРУКЦИЯ ДЛЯ ИНТОНАЦИИ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)  
Имя: = СМЕНИ ГОЛОС НА ПЕРСОНАЖА (НЕ ПРОИЗНОСИ ИМЯ С ДВОЕТОЧИЕМ)

## # ГЛАВНАЯ ИНСТРУКЦИЯ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)

Ты — актёр-рассказчик. Озвучь ТОЛЬКО текст в разделе "ТЕКСТ ДЛЯ ОЗВУЧИВАНИЯ", меняя голоса для персонажей. Когда видишь символы ... или \*\*\*, сделай паузу, но НЕ ПРОИЗНОСИ "пауза" или "точки". Транскрипцию в скобках используй для правильного произношения немецких слов.

### ## ПРАВИЛА ОЗВУЧИВАНИЯ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)

• Немецкие слова (ЗАГЛАВНЫМИ) - произноси МЕДЛЕННО по транскрипции

• После немецкого слова - МОЛЧИ 2 секунды (НЕ ГОВОРИ "пауза")

• Перевод в круглых скобках - произноси после молчания

• При указании персонажа - смени голос, НЕ читай имя

• В эмоциональном пике - максимальная драматичность

• ВСЕГО В УРОКЕ 12 СЛОВ - озвучь ВСЕ

### ## ГОЛОСА ПЕРСОНАЖЕЙ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)

Король Лир: глубокий, усталый голос старого правителя  
Корделия: нежный, искренний голос младшей дочери  
Гонерилья: холодный, расчётливый голос старшей дочери  
Регана: льстивый, но жестокий голос средней дочери  
Глостер: официальный, церемониальный голос старого графа  
Эдмунд: амбициозный, дерзкий голос молодого интригана  
Кент: верный, решительный голос советника  
Рассказчик: нейтральный, драматичный голос

# # ТЕКСТ ДЛЯ ОЗВУЧИВАНИЯ (ЧИТАЙ ТОЛЬКО ЭТОТ РАЗДЕЛ)

### 📚 СЦЕНА 1: ОТЕЦ И ДОЧЕРИ

Эмоции сцены: ВЛАСТЬ, 💔 ПРЕДАТЕЛЬСТВО, 👨‍👧 СЕМЬЯ

**АКТ 1: ВСТУПЛЕНИЕ**

Тронный зал. Король Лир входит.

Лир: "Ich bin euer VATER!"

(**DER VATER** [дер-ФА-тер] ... отец)

(Я ваш ОТЕЦ!)

Корделия: "Ich bin Eure TOCHTER"

(**DIE TOCHTER** [ді-ТОХ-тер] ... дочь)

(Я ваша ДОЧЬ)

Лир: "Unsere FAMILIE!"

(**DIE FAMILIE** [ді-фа-МІ-лі-е] ... семья)

(Наша СЕМЬЯ!)

Гонерилья: "Ich LIEBE Euch!"

(**LIEBEN** [ЛІ-бен] ... любить)

(Я ЛЮБЛЮ вас!)

**\* [драматическая пауза]** \*

**АКТ 2: РАЗВИТИЕ ДЕЙСТВИЯ**

Корделия: "Wenn ich HEIRATE..."

(**HEIRATEN** [ХАЙ-ра-тен] ... выходить замуж)

(Когда я ВЫЙДУ ЗАМУЖ...)

Лир: "Ich VERSTEHE nicht!"

(**VERSTEHEN** [фер-ШТЕ-ен] ... понимать)

(Я не ПОНИМАЮ!)

**\* [пауза для осмысления]** \*

Лир: "Warum STREITEN wir?"

(**STREITEN** [ШТРАЙ-тен] ... ссориться)

(Почему мы ССОРИМСЯ?)

Лир: "Wir müssen uns TRENNEN!"

(**SICH TRENNEN** [зіх-ТРЕН-нен] ... расставаться)

(Мы должны РАССТАТЬСЯ!)

**\* [пауза для осмысления]** \*

**АКТ 3: ЭМОЦИОНАЛЬНЫЙ ПИК**

КОРОЛЬ ЛИР: [[Торжественно, властно]]

"Ich bin euer VATER! Ihr seid meine TÖCHTER! Unsere FAMILIE steht heute vor einer Prüfung!"

(Я ваш ОТЕЦ! Вы мои ДОЧЕРИ! Наша СЕМЬЯ сегодня перед испытанием!)

КОРОЛЬ ЛИР: [😤 [Требовательно]]

"Ich habe euch gut ERZOGEN! Jetzt will ich wissen - wer LIEBT mich am meisten?"

(Я вас хорошо ВОСПИТАЛ! Теперь хочу знать - кто ЛЮБИТ меня больше всех?)

Кульминационное слово: **VERZEIHEN** [фер-ЦАЙ-хен] ... (прощать)

Кульминационное слово: **VERWANDT** [фер-ВАНДТ] ... (родственный)

**\* [напряжённая пауза]** \*

**АКТ 4: ФИНАЛ**

Корделия: В финале звучит **AUFWACHSEN** [АУФ-вахзен] ... (вырастать)

Лир: В финале звучит **ERZIEHEN** [ЕРЦІХЕН] ... (воспитывать)

**\* Занавес падает** \*

**СЛОВАРЬ УРОКА (все 12 слов):**

1. DER VATER

2. DIE TOCHTER

3. DIE FAMILIE

4. LIEBEN

5. HEIRATEN

6. VERSTEHEN

7. STREITEN

8. SICH TRENNEN

9. VERZEIHEN

10. VERWANDT

11. AUFWACHSEN

12. ERZIEHEN

### ## ИНТЕРАКТИВНЫЕ МОМЕНТЫ (ВСТАВЛЯЙ В ИСТОРИЮ)

**НЕ ЧИТАЙ ЭТОТ ЗАГОЛОВОК ВСЛУХ!**• После слова der Vater: "Повтори за мной: der Vater! ... Покажи жест рукой!"  
• После слова lieben: "Какая ассоциация у тебя с этим словом? ... Интересно!"  
• После слова streiten: "Попробуй составить предложение с этим словом! ..."  
• После слова verwandt: "Это слово из кульминации! Покажи эмоцию!"  
• В конце истории: "Какие слова ты запомнил? Давай повторим все 12 слов вместе!"

### ## МНЕМОНИЧЕСКИЙ ПРИЁМ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)

Представь сцену в тронном зале. Король-ОТЕЦ требует от ДОЧЕРЕЙ доказательств любви.   
 СЕМЬЯ на грани разрыва. Он их ВОСПИТАЛ, они должны его ЛЮБИТЬ.   
 Корделия говорит о будущем ЗАМУЖЕСТВЕ - они ССОРЯТСЯ - не могут ПОНЯТЬ друг друга -   
 должны РАССТАТЬСЯ. Но она его ПРОСТИТ, ведь они РОДСТВЕННИКИ, она здесь ВЫРОСЛА.

### ## НАЧАЛО И КОНЕЦ УРОКА

**НЕ ЧИТАЙ ЭТОТ ЗАГОЛОВОК ВСЛУХ!  
  
Начни так:**"Добро пожаловать в театр Короля Лира! Сегодня ты выучишь 12 немецких слов через драматическую историю в 4 актах. Слушай, повторяй, показывай жесты! Готов? ... Занавес открывается..."  
  
**Закончи так:**"Браво! Ты прошёл через все 4 акта и выучил 12 новых немецких слов! Какие из них тебе больше всего запомнились? ... Отлично! До следующей встречи в театре Короля Лира!"

**ПОМНИ: Символы ... и \*\*\* означают МОЛЧАНИЕ! НЕ ПРОИЗНОСИ ИХ или слова "пауза", "молчание" и т.д.! Читай ТОЛЬКО текст из раздела "ТЕКСТ ДЛЯ ОЗВУЧИВАНИЯ"! В уроке должно прозвучать ВСЕ 12 НЕМЕЦКИХ СЛОВ!**